

# TSV



# Balzhausen e.V.



Die Vereinszeitung des TSV Balzhausen • Ausgabe Nr. 121 - September 2011



## SONNENKRAFT AUS LEIDENSCHAFT

beratung | planung | projektierung | montage | service

info@energeticum.info  
www.energeticum.info

st.-leonhard-str. 24  
86483 balzhausen  
telefon 0 82 81-79 79 08

**energeticum**  
photovoltaikanlagen

## Impressum

Herausgeber: TSV Balzhausen e. V.  
Redaktion/Gest.: Herbert Wieser  
Bettina Hochwind  
Titelseite: Tennis-Meister der Junioreninnen  
Auflage: 600 Stück  
Druck: Deni Druck & Verlags GmbH

Die Vereinszeitung „Blickpunkt“ erscheint pro Jahr 4-mal, sie ist im Vereinsbeitrag enthalten.

### **Anschrift des 1. Vorsitzenden:**

Johann Rudolph, Memmenhauser Str. 15,  
86483 Balzhausen, Tel. 08281/1897  
E-Mail: [Johann.Rudolph@t-online.de](mailto:Johann.Rudolph@t-online.de)  
Internet: [www.tsv-balzhausen.de](http://www.tsv-balzhausen.de)

### **ÄNDERUNG DER ADRESSE BZW. BANKVERBINDUNG**

Sehr geehrte Mitglieder, bitte teilen sie uns eine evtl. Änderung ihrer Bankverbindung oder ihrer Adresse mit. Sie helfen uns damit einen doch mittlerweile erheblichen Verwaltungsaufwand und die damit verbundenen Kosten zu sparen. Füllen Sie bei einer Änderung folgenden Abschnitt aus und schicken diesen an die nachfolgende Adresse:

TSV Balzhausen, Johann Rudolph  
Mammenhauser Straße 15 86483 Balzhausen

### **Herzlichen Dank für ihre Unterstützung!**

|   |
|---|
| <b>Name:</b>  |
| <b>Vorname:</b>   |
| <b>PLZ/Ort:</b>   |
| <b>Strasse:</b>   |
| <b>Geburtsdatum:</b>                                      |
| <b>Kontonummer:</b>                                       |
| <b>Bankleitzahl:</b>                                      |
| <b>Bank:</b>  |
| <b>Kontoinhaber</b> (falls abweichend vom Mitgliedsnamen) |
| <b>Name:</b>  |
| <b>Vorname:</b>   |
| <b>Datum/Unterschrift:</b>                                |

## **2011 - 2011 - 2011 - 2011 Veranstaltungen/Termine**

07. – 09. Okt.: TSV Oktoberfest- Ziegelstadel  
17. Dez.: TSV Weihnachtsfeier

## **Herzlichen Glückwunsch**

### **zum 60. Geburtstag**

Herr Josef Wolf, Krumbach  
Frau Balbina Beggel, Balzhausen  
Herr Johann Haugg, Balzhausen  
Herr Josef Riedler, Memmenhausen  
Frau Justina Schiegg, Balzhausen

### **zum 65. Geburtstag**

Frau Elisabeth Keppeler, Balzhausen

### **zum 70. Geburtstag**

Frau Helga Woester, Neusäß  
Herr Falk Schelske, Balzhausen

### **zum 75. Geburtstag**

Herr Josef Keppeler, Balzhausen  
Herr Gebhard Nerdinger, Balzhausen

### **zum 80. Geburtstag**

Herr Eduard Koch, Balzhausen  
Herr Hermann Mayer, Balzhausen

Herr Josef Wisura, zum 81. Geburtstag  
Frau Martha Glogger, zum 81. Geburtstag  
Herr Erwin Rampf, zum 82. Geburtstag

Pflanzen  
Pflaster

**BÖCK**

Garten- und Landschaftsbau  
Johannes Böck, Balzhausen, Tel. 54 33

### **Traumhaft bequem: Der Wüstenrot Komplett-Service!**

Alles aus  
einer Hand!

Bei uns bekommen Sie alles rund um diese Themen:

- Bausparen ■ Baufinanzierung ■ Sparen & Geldanlage
- Private Altersvorsorge ■ Investmentfonds ■ Versicherungen
- Immobilienangebote ■ Kostenloses Girokonto

**Horst Nießner**  
Abt-Gaßner-Straße 4  
86483 Balzhausen  
Telefon 08281 9906-49  
Telefax 08281 9906-48

**Wüstenrot Service-Center:**  
Kirchenstraße 6  
86381 Krumbach  
Telefon 08282 89497-20  
Telefax 08282 89497-66  
Mobil 0177 2489284  
E-Mail [horst.niessner@wuestenrot.de](mailto:horst.niessner@wuestenrot.de)



**wüstenrot**

Partner der Württembergischen

## Personalien

### Edi Koch feierte den 80. Geburtstag

Die besten Glückwünsche des Vereins überbrachte 1. Vorsitzender Johann Rudolph dem noch immer rüstigen Edi Koch zum 80. Geburtstag.

Edi Koch war über viele, viele Jahre für den Versand unserer Vereinszeitung „Blickpunkt“ verantwortlich. Er war auch immer zur Stelle, wenn er gerufen wurde und galt als „Mädchen für Alles“ im Verein. Von 1974 bis 1979 trainierte er die Schülermannschaft, 1982 bis 1988 bekleidete er das Amt des Beisitzers im Vereinsausschuss. Edi Koch spielte in den 50er Jahren aktiv Fußball und wurde – wegen seines Talents – auch von auswärtigen Vereinen umworben. Seine technischen Fähigkeiten stellte er auch in der AH-Mannschaft unter Beweis.

Lieber Edi vielen Dank für Deine Arbeit im Verein und nochmals alles Gute, Gesundheit und Gottes Segen.

*Johann Rudolph*



Fußballer Edi Koch in den 50er Jahren.

## Abteilung Fußball

Die neue Saison 2011/2012 verläuft für die Fußballer des TSV Balzhausen alles andere als harmonisch. Vier Punkte, 22 Gegentore, die rote Laterne in der Kreisliga und auch noch die Niederlegung des Traineramtes seitens Jürgen Brüller sind das Resultat der ersten sechs Spiele der 1. Mannschaft. Was war passiert?

Nachdem man eine gute Vorbereitungsphase mit 25 Trainingseinheiten und einem Trainingslager in Wiggensbach bei Kempten absolviert hatte und auch die Vorbereitungsspiele gegen Waldstetten, Dirlwang, Ingstetten und Kirchheim ganz ordentlich gespielt wurden, war kein Anlass zur Unruhe gegeben. Die Vorzeichen für einen guten Saisonstart standen eigentlich ganz gut. Körperliche Fitness und gutes taktisches Verhalten sind die Garanten für das Bestehen in der Kreisliga in der letzten Saison gewesen. An diese Tugenden wollte die Mannschaft zum Saisonstart vor eigener Kulisse gegen den TSV Ziemetshausen (ca. 300 Zuschauer) anknüpfen. Voller Vorfreude auf den Ligastart begannen die ersten 90 Minuten der laufenden Runde aber absolut blamabel und ernüchternd.

Bereits nach einer Minute musste Keeper Stefan Springmann den Ball aus dem eigenen Netz holen und bis zur Pause stand es sogar schon 3:0 für den lauffreudig und schnell spielenden Gegner. Unsere Mannschaft wurde völlig vom Gegner überrannt und fand zu keiner Zeit ins Spiel. Der Endstand mit 4:0 für Ziemetshausen war letztlich noch schmeichelhaft, da diese ihrerseits noch einige Großchancen versiebt. Konditionelle Mängel und eine fehlende Agilität waren aus dem Balzhauser Spiel ersichtlich. Die folgenden Spiele gegen die beiden Aufsteiger der Kreisklasse Binswangen und Ellzee wollte man nun nutzen, um wieder Selbstvertrauen zu tanken nach der Heim-Klatsche. Doch den Fans des TSV Balzhausen bot sich wieder dasselbe Bild auf dem Platz. Balzhausen spielt kurzzeitig ganz ahnsehlich mit, doch dann schießt der Gegner überraschend ein Tor. Aufgrund eklatanter individueller

Deni Druck & Verlags GmbH  
86470 Thannhausen · Telefon 0 82 81/30 69

**DRUCK VON A BIS Z**  
**ABCDE**

Aufkleber, Bücher, Digitaldruck, Etiketten, Festschriften, Gutscheine, Hotelprospekte, Informationsbroschüren, Kataloge, Leporellos, Mappen, Notizblocks, Plakate, Quittungen, Rechnungen, Sterbebilder, Telefaxformulare, Urkunden, Visitenkarten, Weihnachtskarten, Zeitungen

... und vieles mehr!



**Raiffeisenbank Thannhausen eG**

mit den Zweigstellen Balzhausen, Münsterhausen und Ursberg

Fehler folgt dann meistens innerhalb einer viertel Stunde dann Gegentor zwei und drei, sodass zur Halbzeit die Punkteverteilung eigentlich schon immer zugunsten des Gegners geklärt ist. Die wenigen Balzhauser Chancen werden zudem noch kläglich vergeben. So haben die Gegner momentan leichtes Spiel gegen unsere Kicker und die Ergebnisse waren erneut ein Debakel mit jeweils vier Gegentoren. Die Moral lag jetzt natürlich am Boden und die Gesichter wurden immer länger. Trainer Jürgen Brüller und die Mannschaft waren zunehmend ratloser, was denn momentan für ein Wurm im Spiel der Mannschaft drin sei. Niedergeschlagen saß der Trainer nach dem Spiel alleine auf der Auswechselbank in Gedanken vielleicht schon an folgende Konsequenzen. Als dann in der kommenden Woche Jürgen Brüller beruflich im Ausland zu tun hatte und ein Anruf beim Abteilungsleiter Alfred Höfle einging, ahnte die Vorstandschaft nichts Gutes. Dem war dann auch so als Brüller seine sofortige Niederlegung des Traineramtes beim TSV Balzhausen bekannt gab. Geschockt und trotz der Misere überraschend ereilte diese Nachricht die Abteilungsleitung und beide Mannschaften. Am folgenden Freitag verabschiedete er sich dann noch bei beiden Teams und begründete seine Entscheidung. Ein Versuch ihn nochmals umzustimmen blieb leider ohne Erfolg und wir müssen seine Entscheidung akzeptieren.

Im Namen aller Fußballer im Seniorenbereich und der Abteilung Fußball möchte ich mich nochmals ganz herzlich bei Jürgen Brüller bedanken. Sein Engagement für den Verein als Trainer war beispielhaft und der TSV Balzhausen verdankt ihm zu großen Teilen den lang ersehnten Aufstieg mit beiden Mannschaften. Er wird trotzdem ein immer gern willkommener Gast auf dem Balzhauser Sportplatz sein und die Freundschaft untereinander wird weiterhin Bestand haben. Viel erfreulicher läuft es da bei der zweiten Garnitur des TSV Balzhausen. Nach dem letztjährigen Aufstieg in die A-Klasse unter der Leitung von Günter Hartmann läuft es momentan prächtig. In einer gemischten Gruppe mit ersten und zweiten Mannschaften schlägt sich die Har-

tann/Steber-Elf recht beachtlich und bis auf einen Dämpfer gegen den favorisierten TSV Krumbach 2 gelangen bisher sehr gute Ergebnisse, was sich in einem zweiten Tabellenplatz niederschlägt. Hartmann Günter ist es auch der nach der Aufgabe Brüllers den Spielbetrieb der ersten Mannschaft bis auf weiteres übernahm, bis sich die Abteilungsleitung weitere Schritte überlegen konnte. Für diesen Einsatz möchten wir Günter Hartmann auch im Namen des TSV danken, denn von jetzt auf gleich zwei Teams zu coachen verlangt einem Trainer doch schon einiges an Arbeit und Zeit ab. So konnte in Ruhe die weitere Personalfrage Trainer überdacht werden.

Das Ergebnis der Personalfrage war schließlich eine interne Lösung. Unter der Saison einen externen guten passenden Trainer zu finden gestaltet sich immer schwierig und so einigte sich die Abteilungsleitung für eine momentane Übergangslösung bis zur Winterpause in Form von Hans Miller. Wie der Weg der Mannschaften weiter geht wird sich bis zur Winterpause sicherlich klar abzeichnen und man muss an dortiger Stelle erneute Gespräche mit Kandidaten für den Trainerposten führen. Auch Miller Hans ein Dankeschön für seine Bereitschaft dem TSV in dieser schwierigen Situation zu helfen.

Abschließend bedanken sich beide Teams für neue Trikots. Die Firma Geiger Automotive aus Ziemetshausen sponserte die 1.Mannschaft und die Firma Elektro- Hafner versorgte die 2. Mannschaft.

*Markus Lochbrunner*



## Restaurant OLYMPIA

### Öffnungszeiten:

Di. - Sa. 11.30 – 14.30 und 17.30 – 24.00  
Sonn- u. Feiertage 11.00 – 14.30 und 17.00 – 24.00

Montag Ruhetag

**alle Gerichte auch zum Mitnehmen**

Ursberger Straße 30 · 86470 Thannhausen  
Telefon: 08281/999079



## Gasthaus Adler

86483 Balzhausen  
St. Leonhard-Str. 1  
Tel. 08281/4890  
Fax 08281/790530



- gutbürgerliche Küche
- Gaststube bis 40 Personen
- Festsaal bis 350 Personen
- Bistro „Amnesia“
- 2 Bundeskegelbahnen
- Parkplatz auf dem Grundstück
- Gästezimmer

# Vereinsjugend

## Zeltlager 2011

Unter dem Motte „Dschungel“ wurde das diesjährige Zeltlager auf dem Sportgelände vorbereitet. Trotz eines Dschungel-Monsuns stellten einige optimistische und tapfere Eltern die Zelte für ihre Kinder auf. Bis zur letzten Minute wussten die Betreuer, unter der Leitung von Obercamper Termi, nicht, ob das Zeltlager bei diesen Witterungen stattfinden kann. Doch man kann sich im Dschungel das Wetter nicht aussuchen und so wurden alle Camp-Mitglieder in das nahegelegene Turnhallen-Ausweichlager gebracht. Die Kinder verteilten sich auf der Bühne, den Gängen und manche hatten auch das Glück sich in einer Luxuskabine einzuquartieren.

Nach dieser Umsiedelung verwandelte sich das Innere der Turnhalle in ein riesiges Dschungelparadies mit Lianen und allem was dazugehört. So kam wenigstens ein bisschen Dschungel-Flair in die Halle. Nachdem sich die Kinder ausgetobt haben, waren natürlich alle hungrig und ihre Mägen wurden mir gegrillten Wurstsemmeln gestopft. Eine richtige Dschungelmahlzeit eben. Einige Camp-Teilnehmer verzogen sich wieder in ihr Lager, andere nutzten den angrenzenden Hartplatz, um Fußball zu spielen. Am Ende des Tages wurde noch ein Film gezeigt und dann gingen die ersten Camper in ihre Gemächer. Nach vereinzelt Störungen nachtaktiver Teilnehmer, schlief ab halb 4 die gesamte Halle.

Als sich der Morgenregen über Balzhausen verbreitete, erwachte die Turnhalle wieder zum Leben. Aber auch dieses Jahr hieß es wieder „Morgensport mit Rudi“ und so machten sich noch trockene, tapfere Sportler hinaus in den Regen zum morgendlichen Frühsport. Pünktlich zum Frühstück tropften diese wieder herein, um noch Semmeln und etwas Warmes zu Trinken zu ergattern. Glücklicherweise lies der Regen nach und wir gingen unter der Führung von Rupl in den Wald, um Material für ein selbstgemachtes Insektenhotel zu sammeln. Wieder im Lager an-

gekommen warteten die traditionellen Nuuuuuuuuudeln mit Sooooooße.

Der Höhepunkt des diesjährige Zeltlager waren Schlangen, Frösche und andere seltene Dschungeltiere. Wir bekamen interessante Informationen und viele Erklärungen über die außergewöhnlichen Tiere. Jeder durfte die Tiere anfassen oder auf die Hand nehmen. Hier wurden Ängste überwunden und es stellte sich heraus, dass die Kleinsten sich weitaus mehr traute als die mit der sonst so großen Klappe.

Danach durfte wieder gespielt werden. Nebenbei wurde das Insektenhotel fertig gestellt, das jetzt seinen Platz neben dem neuen Sportheim hat. Nach reiflicher Überlegung und der Tatsache, dass wir die 2. Nacht auch wieder in der Turnhalle verbringen würden, da es sehr nass auf dem Sportgelände war, beschlossen wir endgültig, das Zeltlager am Samstag Abend abzubrechen. So gingen also die Kinder nach dem Abendessen mit hängenden Köpfen nach Hause, mit dem Versprechen nächstes Jahr trotzdem wieder zu kommen. Jetzt noch einen riesigen Dank an unseren Dschungel-Camp-Leiter Termi, ohne den dieses Zeltlager so nicht stattgefunden hätte.

Auch einen herzlichen Dank an die Helferinnen aus der Küche, ohne die wir heute noch hungrig wären. Ein Dankeschön natürlich allen Helferinnen und Helfer, die versucht haben, das Beste aus der verregneten Situation zu machen. Zum Schluss noch auch ein großes Dankeschön an die Eltern, die alles ermöglichten, dass ihre Kinder zum Dschungel-Camp kommen durften und auch bei Regen die Zelte aufstellten. Zum Schluss können wir sagen: es war im Endeffekt definitiv ein etwas anderes aber lustiges Zeltlager.

*Simone Hartmann*



## Kfz-Werkstätte Paul Schaule

Meisterbetrieb der Kfz-Innung

seit  
25  
Jahren

Am Rehgarten 5 · 86470 Burg · Tel. 08281/14 73 · Fax 790859

- Kfz-Reparaturen • Unfallinstandsetzung
- AU Diesel-PKW • AU Ottomotoren
- Reifen-Verkauf, Montage, Wuchten
- Fehlerspeicher auslesen

14-tägig TÜV-Abnahme



## Langhans

HAUSTECHNIK  
Heizung · Sanitär · Spenglerei

Dipl. Ing. (FH) Anton Langhans  
Pfarrer-Rost-Straße 13 · 86483 Balzhausen  
Telefon 08281/4894 · Telefax 08281/5653



# GUTKAUF

Ihr Lebensmittel-Fachgeschäft

**Josef Rehm**

86483 Balzhausen

Hauptstrasse 5 - ☎ 08281/4888



**PARTY-SERVICE**

*Qualität und Frische aus  
eigener Schlachtung und Herstellung*

Telefon: (08281) 1311 · Telefax: (08281) 797180  
e-Mail: Metzgerei-Hoefler@t-online.de

# Turnen

## Step-Aerobic-Gruppe mit neuer Trainerin

Bereits seit Mai 2011 findet das Step-Aerobic-Training, jeweils mittwochs von 19.00 bis 20.00 Uhr, unter der neuen Leitung von Irina Kling statt. Aufgrund ihrer Qualifikationen stellt sie für den TSV eine echte Bereicherung dar. Die 36-jährige, ausgebildete Fitness-Trainerin gestaltet die Übungsstunden mit abwechslungsreichen Schritt-Kombis, jeweils abgestimmt auf eine Übungsstunde, sowie verschiedenen Ausdauer- und Kraftübungen. Neuzugänge sind jederzeit willkommen!

Der TSV sowie die Aerobic-Damen, wünschen viel Spaß am Training und eine gute Zusammenarbeit.

Nähere Auskünfte bei Abtl. Leitung Karola Wieser, Tel. 08281/5467

## „Danke schön“ Sandra Greiner

Sandra Greiner leitete kommissarisch die Step-Aerobic-Gruppe von September 2010 bis April 2011, nachdem die Gruppe nach dem Ausscheiden der langjährigen Trainerin Renate Miller sich aufzulösen drohte. Für deinen geleisteten Einsatz bedankten sich die Aerobic-Damen mit einem Geschenk sowie Abtl. Karola Wieser im Namen des TSV.



Manuela Schneider, Sandra Greiner, Karola Wieser

## Neues Fitness-Angebot: „Bauch-Beine-Po“

Immer donnerstags von 18.30 Uhr bis 19.30 Uhr bietet der TSV für alle, die sich fit halten wollen, das Problemzonen-Training „Bauch-Beine-Po“ an. Die Stunden enthalten u.a. Kräftigungsübungen mit und ohne Fitnessgeräte (Pezziball, Hanteln...) zum Muskelaufbau sowie Dehnübungen. Bei Interesse einfach vorbeischaun und reinschnuppern.

Nähere Auskünfte erteilt Abtl. Leitung Karola Wieser Tel. 08281/5467

## Kinderturnen II (8-12 Jahre)

Ab dem 19.09.2011 findet wieder jeden Montag zur gewohnten Zeit von 17.00 - 18.30 Uhr das Kinderturnen II statt. Auf euer zahlreiches Erscheinen freuen sich.

*Sandra, Andrea und Christa*



Edith Gasteiger, Irina Kling, Karola Wieser



**Allianz**   
Versicherungsbüro  
**STEBER**

Hüllstraße 2  
86483 Balzhausen

Telefon 0 82 81/23 53 – Fax 59 62  
e-mail: Helmut.Steber@allianz.de  
Homepage: <http://vertretung.allianz.de/helmut.steber>



**BAUELEMENTE ANTON KUSTERER**

- ⇨ Fenster
- ⇨ Haustüren
- ⇨ Vordächer
- ⇨ Zimmertüren
- ⇨ Rolläden
- ⇨ Sonnenschutz
- ⇨ Insektenschutz
- ⇨ Dachfenster
- ⇨ Garagentore

**Vertrieb, Montage,  
Kundendienst**

Dorfplatz 3  
86470 Thannhausen/Burg  
Telefon (08281) 99087-0  
Telefax (08281) 99087-60

Auch die kleinen Fans haben neben dem neuen Sportplatz eine Ecke zum Spielen und Toben bekommen und freuen sich sehr darüber.



Turnstunde: "Bobbycar-Führerschein"

### Mutter-Kind-Turnen 2011/2012

Jetzt ist es endlich wieder soweit! Das neue Schuljahr beginnt und wir starten in eine neue Saison von Mutter-Kind-Turnen. Wir treffen uns wie gewohnt mittwochs von 15:30 – 17:00 Uhr, um gemeinsam mit unseren 2 – 5-jährigen Kindern zu turnen und uns zu bewegen. Nach unserem Begrüßungslied für kleine Sportler wärmen wir uns zunächst einmal tüchtig auf. Die Turnstunden folgen einem kindgerechten jahreszeitlichen Thema, das sich wie ein roter Faden durch die Turnstunde zieht. Wir versuchen die sportlichen Betätigungen, wie klettern, balancieren etc. spielerisch zu erlernen und unsere Kinder durch korrektes Anleiten darin stark zu machen. Interessierte sind herzlich eingeladen bei einer Probestunde zu schnuppern und mitzuturnen. Wir, das sind Susi Kaufmann, Gudrun Wank, Birgit Schnitzler und Michaela Leinweber, freuen uns auf Eure Teilnahme. Wer uns bei der Gestaltung und Durchführung der Turnstunden unterstützen möchte, ist herzlich eingeladen!

seit 1973

**KALCHSCHMID**  
GmbH & Co. KG

HOLZBAU • ZIMMEREI • DACHDECKEREI  
SPENGLEREI • BAUSTOFFE • AUTOKRANE

Pfarrer-Rost-Str. 19-21 • 86483 Balzhausen • Tel: (08281) 30 01 • Fax: (08281) 21 65  
[WWW.KALCHSCHMID.COM](http://WWW.KALCHSCHMID.COM)

Meisterhaft  
AMS  
Krozo  
VELUX  
GESCHULTER  
ZEITUNG

Wir zimmern mit Hand und Verstand

**ERWIN MAYER**  
Lkw-, Kfz- und Landmaschinen-Reparatur-Werkstätte  
Bremsendienst – Tachodienst – wöchentliche TÜV-Abnahme

Kundendienst · Neu- und Gebrauchtwagen · Bosch-Motortest · Lucas-Dieseldiagnose · Ate-Bremsencenter  
Unfallinstandsetzung · Abschleppdienst

**Jeden Donnerstag ganztägig TÜV-Abnahme.  
Jeden Dienstag-Nachmittag DEKRA-Abnahme**

Bgm.-Raab-Straße 33  
86470 Thannhausen ☎ **08281/2549**

**Ihr Servicepartner für alle bikes!**

**FAHRRAD  
STADLER**

Ledererstr. 1 • Ziemetshausen  
Telefon **0 82 84 - 81 93**

mehr Sport - mehr Marken  
mehr Trends

**OKISPORT**

86470 Thannhausen  
Bahnhofstraße 44  
Telefon **08281/797512**

## Tanzsport

Der TSV Balzhausen bietet erstmalig Allen, die Freude am Tanzen haben oder es gerne erlernen möchten nachfolgenden Tanzkurs für Standard- und evtl. lateinamerikanische Tänze wie langsamer Walzer, Tango, Quick Stepp, Disko-Fox. an.

### Termin:

jeweils Sonntag, ab 16. Oktober: 18.<sup>00</sup> - 19.<sup>30</sup> Uhr

Dauer: 8 Abende

Kosten 20,00 € für TSV-Mitglieder

pro Paar: 30,00 € für Nichtmitglieder

Treffpunkt: TSV Turnhalle

Mitzubringen: keine Straßenschuhe.

Das Ehepaar Arndt, Bayer. Meister im Seniorentanz 2010, wird den Teilnehmern zuerst eine „Kostprobe“ geben, bevor es ihr Können an die Teilnehmer weitervermittelt.

Anmeldung und nähere Auskünfte bei  
Karola Wieser, Tel. 08281/5467

## Der TSV bietet für die Wintermonate folgende Turn- u. Gymnastisportarten an.

### Mutter-Kind-Turnen:

2-5 Jahre, Mittwoch von 15.30 – 17.00 Uhr

### Kinderturnen I:

5 – 8 , Montag von 15.30-17.00 Uhr

### Kinderturnen II:

8 – 13 Jahre, Montag von 17.00–18.30 Uhr

### Ballspiele für Mädchen:

1.-4. Klasse, Do. von 14.30–16.00 Uhr

### Step-Aerobic

Mittwoch von 19.00–20.00 Uhr

### Bauch-Beine-Po

Donnerstag von 18.30–19.30 Uhr

### Damen-Gymnastik

Mittwoch von 20.00 – 21.15 Uhr

### Gymnastik „55 plus“

Montag von 18.30 - -19.30 Uhr

### Wirbelsäulengym. Kurs 10-stündig

Montag von 19.30 – 21.00 Uhr

Donnerstag von 7.45 – 9.15 Uhr

Nähere Auskünfte bei Abt.-Leiterin Turnen  
Karola Wieser Tel.: 08281 5467

*Lust auf knusprige Brezen  
und Semmeln – auch sonntags?*

Wir backen für Sie!  
sonntags geöffnet: 7.30 – 10.00 Uhr

## Bäckerei

# Miller

## Konditorei

Frischemarkt Miller  
St.-Leonhard-Str. 22 · 86483 Balzhausen  
Tel. (0 82 81) 79 82 37

**Service und Verkauf  
aller Fabrikate**



Wir wünschen dem TSV Balzhausen eine erfolgreiche Saison 2010/2011!

**Standort Dinkelscherben**

Brunnenstr. 11  
86424 Dinkelscherben

Tel: 08236/95999-0  
Fax: 08236/95999-39

**Standort Thannhausen**

Ursberger Str. 17  
86470 Thannhausen

Tel: 08281/99009-0  
Fax: 08281/99009-99

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch.**

**[www.autohaus-landherr.de](http://www.autohaus-landherr.de)**

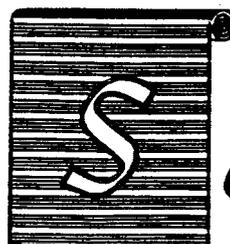
## Ein Horn voll Qualität.



Gemütliche Einkehr im TSV Vereinsheim



## Die Spezialitäten-Familie.



## Rolladen schneider

Rolladenkästen - Rolladen  
Fenster - Türen - Tore - Markisen

86483 Balzhausen · Hauptstraße 33  
Tel. 08281/4885 · Fax 08281/5177

# Abteilung Tischtennis

## Auftakt in die Saison 2011 / 2012

Zum 34. male nehmen die Balzhauser Tischtennisspieler an den Rundenwettkämpfen teil. Wie im letzten Jahre sind es sieben Mannschaften.

### Ligeneinteilung:

- Herren I > Kreisliga I
- Herren II > Kreisliga III / Süd
- Herren III > Kreisliga IV / Süd
- Herren IV > Kreisliga IV / Süd (4er Mannschaft)
- Mädchen I > Kreisliga I
- Jungen I > Kreisliga II
- Jungen II > Kreisliga III/Süd

### Spieltage:

- Freitag: 17.30 Uhr > Jugend I / II
- Freitag: 20.00 Uhr > Herren II / III / IV
- Samstag: 17.00 Uhr > Mädchen
- Samstag: 20.00 Uhr > Herren I

Insgesamt sind 122 Punktspiele, sowie mehrere Pokal- und Freundschaftsspiele zu bewältigen, d.h. an den Wochenenden wird reger Betrieb in der Turnhalle herrschen.

### Prognosen der Mannschaften

In der letzten Saison scheiterte die erste Herren-Mannschaft äußerst knapp am Aufstieg. Vielleicht haben sie heuer das Glück auf ihrer Seite.

Die zweite Mannschaft entging nur mit Glück dem Abstieg. Der Klassenerhalt ist das erklärte Ziel.

Die III- Herren werden wieder ein Wörtchen um die Meisterschaft mitreden. Neues Terrain in der Liga der Vierermannschaften beginnt für die Herren IV. Stark verjüngt starten die Mädchen in der Kreisliga I. Der Jugendmeister der letzten Saison dürfte in der Kreisliga II stärker Gegenwind erwarten. Für die zweite Jugend sollte ein Platz in der Tabellenmitte möglich sein.



Meisterschaftsfavorit in der Kreisliga I

v.l.: Theo Zott, Andreas Schütz, Gerhard Smetana, Thomas Baur, Gerhard Wank, Georg Schütz jun.

### Trainingszeiten:

**jeden Dienstag (auch in den Ferien)**

**18.<sup>00</sup> - 19.<sup>30</sup> Uhr Schüler**

**19.<sup>00</sup> - 21.<sup>30</sup> Uhr Jugend und Erwachsene**

### Wer hat Lust auf Tischtennis ?

Der Saisonstart ist ein optimaler Zeitpunkt für Einsteiger bzw. Anfänger. Wenn also jemand Interesse am Tischtennissport hegt, kann er gern am Dienstagabend ungezwungen in der Turnhalle vorbeischaun.

*Herbert Wieser, Abt.-Leiter*



**WIR FÖRDERN  
VEREINE, SPORT UND KULTUR**



**Sparkasse  
Günzburg-Krumbach**

[www.sparkasse-guenzburg-krumbach.de](http://www.sparkasse-guenzburg-krumbach.de)

## Abteilung Badminton

### Neue Badminton Saison 2011/2012

Nach Beendigung der Sommerpause starten wir am Do. 15. September in die Neue Badminton-saison. Dazu lade ich alle recht herzlich ein, die sich für den Badmintonsport interessieren, schon mal gespielt haben, wieder einsteigen möchten, oder einfach ihr Können verbessern möchten. Ich würde mich auch sehr darüber freuen, wenn wieder zahlreiche Damen, oder auch Neueinsteiger zu den Trainingsabenden erscheinen.

### Achtung Trainingszeit geändert:

Da es eine neue Aerobic Gruppe beim TSV gibt, starten wir nun etwas später um 19.30 Uhr und Spielen bis 21.30 Uhr.

### Ausrüstung:

Für die Teilnahme an den Übungsabenden solltet ihr mitbringen:

- Hallenturnschuhe mit nicht abfärbenden und sauberen Sohlen (keine Joggingschuhe mit groben, Sohlen)
- Sportkleidung kurz, zum Einspielen vielleicht eine Trainingsjacke
- Badminton Schläger (1-2 Schläger können wir meist ausleihen)
- wir spielen mit Kunststofffederbällen, die gestellt werden
- zum Trinken eine Fl. Wasser oder was gerne zum Sport trinkt

*Robert Schwarz, Abteilungsleiter*



## Jugend Fußball

### A-Jugend

Nach dem Zwangsabstieg aus der Kreisliga, spielt unsere Mannschaft, SG Balzhau-sen/Mindelzell in dieser Saison in der Gruppe. Das Ziel der Trainer, Georg Hartmann und Anton Rieder, ist der Wiederaufstieg in die Kreisliga.

### B- Jugend

In dieser Altersgruppe sind wir mit zwei Mann-schaften vertreten. Die B1 des TSV Balzhau-sen trainiert unter Leitung von Werner Mayer aus Krumbach und die B2, die SG Mindel-zell/Balzhau-sen unter Harald Möbner. Beide Mannschaften spielen in der Gruppe, da es wie in der A-Jugend keine Kreisklasse gibt.

### C- Jugend

Auch in dieser Jugend stellen wir zwei Mann-schaften. Die C1 des TSV Balzhau-sen (Kreis-klasse) mit den Trainern Harald Rohrbacher und Patrick Miller, und die C2 der SG Obergessert-shau-sen/Balzhau-sen/Mindelzell (Gruppe), welche von den Brüdern Walter aus Obergessertshau-sen trainiert werden.

### D- Jugend

Die beiden D-9 Mannschaften, D1 SV Mindel-zell(Kreisklasse) und die D2 SG Balzhau-sen/Mindelzell werden von dem Trainergespann Hans Miller, Markus Keisinger, Michael Ehrenhu-ber und Sadrijaj trainiert.

### E- Jugend

Die E1 spielt unter der Leitung von Werner Mayer und Thomas Höse, und die E2 unter Peter Kaller

### F- Jugend

Unsere neuformierte Mannschaft spielt unter Lothar Frey in Obergessertshausen.

### G- Jugend

Ab dieser Saison wird Michael Rudolph unsere Kleinsten einmal pro Woche trainieren, die Einla-dung folgt noch.

Harald Möbner, Fußballjugendleiter

# bft

## Reinhold Bader

Getränkemarkt mit Festausstattung

### bft-Tankstelle

Tankautomat mit EC/Eurocard 24 Std.

86483 Balzhau-sen · Hauptstraße 15  
Tel. 0 8281/2587 · Fax 08281/3517

## Schatz Computer Services

in Balzhau-sen ... „Alles aus einer Hand!“  
EDV-Fachhandel und Bürobedarf

☎ 08281 999 227 [www.schatz2000.de](http://www.schatz2000.de)

Büro-Öffnungszeiten: Mo-Fr 9-13 und 15-17 Uhr. Ringeisenstr. 19, kein Ladengeschäft.



#### Webshop:

- Über 30.000 Artikel
- Tinte und Toner
- Tapes, CD, DVD
- EDV Zubehör
- Schulbedarf

#### Services:

- Kunden-/Notdienst
- Installation
- Netzwerke
- Internet/Schulung
- Problemlösungen

# Abteilung Tennis

Recht zufrieden zeigt sich Abteilungsleiter Rudi Körper mit dem Abschneiden der Tennisteam in der abgelaufenen Saison. Wieder einmal war es die Jugend, die voll überzeugen konnte. Dies ist vor allem auf die sehr erfolgreiche Trainingsarbeit der Jugendleiterin Manfreda Miller zurückzuführen. Etwas Durchwachsen waren dagegen die Ergebnisse im Seniorenbereich.

## Juniorinnen

Nach dem 4. Rang im Vorjahr in der Bezirksklasse 1 mussten die Mädchen heuer erstmals bei den Juniorinnen antreten. Das Team um Mannschaftsführerin Jenny Miller sicherte sich überraschend und unangefochten die Meisterschaft in der Kreisklasse 1 und darf in der kommenden Saison in der Bezirksklasse 2 an den Start gehen. Mit überzeugenden Erfolgen gegen Zusmarshausen, Dinkelscherben, Welden, Aystetten und Bonstetten sowie einem Remis gegen Ziemetshausen lag man am Ende ungeschlagen mit drei Punkten Vorsprung vor Bonstetten an der Tabellenspitze. Für die Meistermannschaft spielten Jenny Miller, Viviana Ehmann, Sarah Wank, Elisa Ehrenhuber und Nadja Bachschmid.

## Mädchen

Die neu formierte Mädchenmannschaft musste im ersten Jahr bereits in der Bezirksklasse 2 antreten. Ohne Punktgewinn lag man am Saisonende auf dem letzten Platz. Lediglich bei der Begegnung gegen den TC Kötzing gelang dem TSV durch das Doppel Katja Hofmann und Leonie Miller ein Ehrenpunkt. Hervorzuheben ist jedoch der große Zusammenhalt im Team sowie die schier grenzenlose Tennisbegeisterung der noch sehr jungen Mannschaft. Deshalb kann man in den nächsten Jahren von Theresa Mayer, Lisa und Katja Hofmann, Anna Glogger sowie Leonie Miller noch einiges erwarten.

## Knaben

Stolz ist man auch auf das Abschneiden der Knaben in der Bezirksklasse 2. Dem Aufsteiger gelang auf Anhieb ein hervorragender 3. Platz, punktgleich mit dem Zweiten Haunstetten. In der Aufstellung Patrick Miller, Kay Ehmann, Michael Franz und Dominik Scheffler besiegte man renommierte Teams wie Schwaben Augsburg, Zusmarshausen und Inningen mit 4:2. Völlig chancenlos blieben Fischach und Augsburg Siebenstisch, die jeweils mit 6:0 die Heimreise antreten durften. Nach einem 3:3 gegen Haunstetten und einer knappen Niederlage gegen Friedberg standen am Ende 11:3 Punkte zu Buche. Zum besten Spieler in der Liga avancierte Patrick Miller, der bereits wie im Vorjahr ungeschlagen blieb.

## Damen

Die Damen 30 gingen erneut in der Bezirksklasse 1 an den Start. Durch einen Erfolg gegen Pfuld und einem Unentschieden gegen Grönenbach erreichte man heuer mit 3:7 Punkten den 5. Platz. Durch knappe Niederlagen gegen Pfaffenhofen und Pfronten verpasste man allerdings eine weit bessere Platzierung. Für den TSV waren Miller Manfreda, Weidner Diana, Negele Sonja, Stegherr Marita, Unterseher Kerstin und Kugelmann Christine am Start.

## Herren 40

Das Team um Kapitän Müller Alois erreichte in der Bezirksklasse 2 eine Platzierung im Mittelfeld. Das anvisierte Ziel Klassenerhalt wurde schon zu Beginn der Saison vorzeitig sichergestellt.

## Herren 50

Nicht ganz zufrieden war man mit dem Abschneiden der Mannschaft um Kapitän Mair Robert. Der anvisierte Meistertitel wurde klar verfehlt. Am Ende stand für die Akteure nur ein 3. Platz zu Buche.

**FARBEN  
TEGEL**



Frühmeßstraße 22 · 86470 Thannhausen  
Telefon 08281/1827 · Fax 08281/5427



**Metzgerei**

**Schregle**

Qualität aus eigener Schlachtung

Partyservice

Festbelieferung

Zeltverleih



86491 Ebershausen · Ernst-Weckerle-Straße 4 · Tel.: 08282-2949 · Fax: 08282-829972

## Turniere:

Mit drei Spielern ging der TSV beim bestens besetzten Rolf Semm-Cup in Nassenbeuren an den Start. Dabei gelang Müller Alois zusammen mit dem Münsterhausener Gumpinger Fritz in der Kategorie Senioren 110 der überraschende Turniersieg im Doppel. Mair Robert und Rudolf Peter scheiterten erst im Halbfinale am späteren Turniersieger.

Zu einem besonderen Freundschaftsspiel vereinbarten sich zum Saisonende die Damen 30 und die Herren 50. Für die TSV-Damen völlig überraschend war das Spiel bereits nach den Einzel zugunsten der Herren entschieden.

Die abschließenden Doppel wurden deshalb kurzerhand in ein gemütliches Mixed-Turnier umgewandelt. Die kurzweilige Begegnung endete dann mit einem geselligen Grillabend.



Durch Spenden der Firmen: Rollladen Schneider, Kusterer Burg, Ernst & Landerer sowie der Firma Frick Türkheim konnten sich die Damen und Jugend neu einkleiden, dafür Herzlichen Dank.

Text und Bilder: Hans Palige, Körper Rudi



Bei sehr gutem Wetter fand Anfang September das Tennisjugendcamp statt. Verschiedene Spiele und lange Nächte wurden bei fast allen gut angenommen. Dafür bei allen Helfern und Spendern, sowie dem Fischereiverein für die Bereitstellung des Zeltens ein herzliches Dankeschön.

Am Samstag den **1.10. 2011** findet wieder das Saisonabschlußturnier mit anschließendem Saisonabschluß für alle Tennisfraeks statt auf zahlreiches Kommen freut sich die Abteilungsleitung. Des Weiteren ist der Termin **am 22.10.** zur Platz-einwinterung vor zumerken.



**Landgasthof Lenderstuben**  
86483 Balzhausen, Ringeisenstraße 24

**2012**

Schon an Ihre Weihnachtsfeier gedacht?  
Reservieren Sie rechtzeitig:  
Tel. 0 82 81 / 79 85 86

Entspannt genießen  
stolz feiern!

Planen Sie für 2012 Ihre Hochzeit in unserem rustikalen und urigen Hochzeitsstadel

Weitere Informationen unter:  
[www.lenderstuben.de](http://www.lenderstuben.de)

|            |                         |
|------------|-------------------------|
| Montag     | Kesselfleisch ab 17 Uhr |
| Mittwoch   | versch. Nudelgerichte   |
| Donnerstag | Schnitzeltag            |
| Freitag    | Feines vom Fisch        |
| Samstag    | Spezialitäten vom Wild  |
| Sonntag    | Schmankerl-Menü         |

Bitte reservieren Sie unter:  
Telefon 0 82 81 / 79 85 86  
Fax 0 82 81 / 79 85 87

Unsere Öffnungszeiten: Montag - Samstag II - 14 und 17 - I Uhr  
Sonntag ab 10 Uhr durchgehend geöffnet, Dienstag Ruhetag!

# Oktoberfest

am

**07. bis 09. Oktober**

**im Ziegelstadel**

**Balzhausen**

Freitag 07.10.2011 Rockabend mit

**MAC LOUD**

Samstag 08.10.2011 bayerischer Abend mit der  
Musikkapelle Balzhausen

Sonntag 09.10.2011 ab 13.<sup>00</sup> Uhr Spielfest mit  
Kaffee und Kuchen

auf ihren Besuch freut sich der TSV-Balzhausen

**TSV**



**Balzhausen e.v.**